

Model:
Modelo:
Modèle:

26W

UTILATWIN® Laundry Tub

Lavadero UTILATWIN® • Cuve de lessivage UTILATWIN®



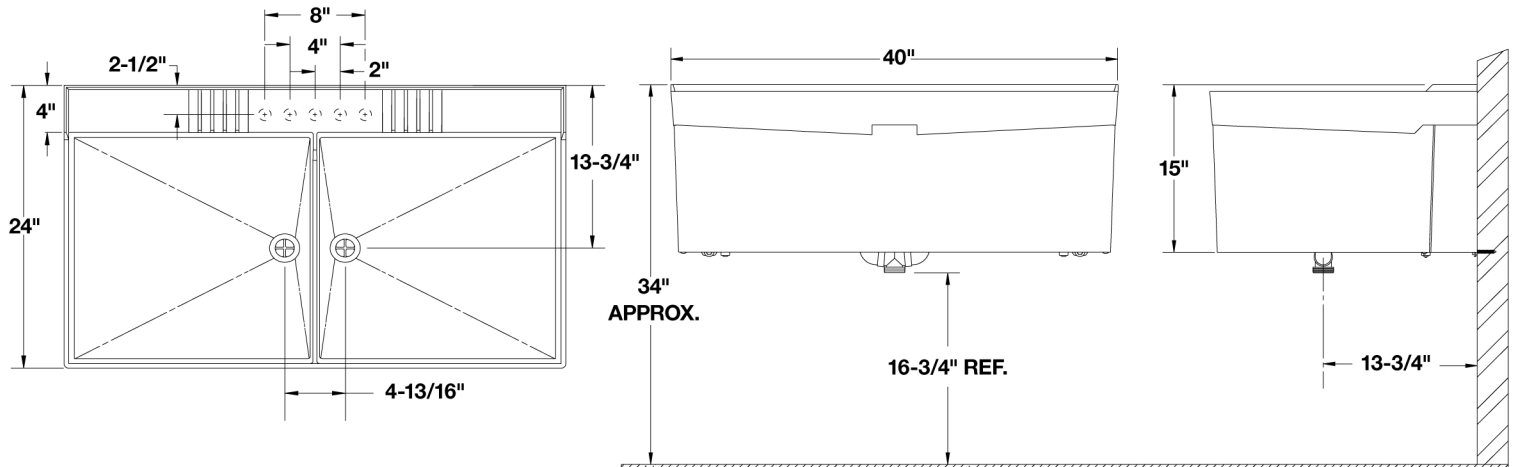
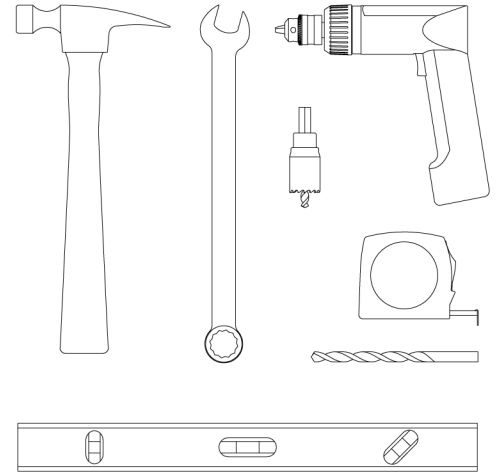
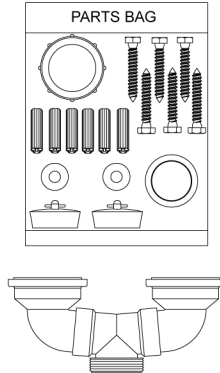
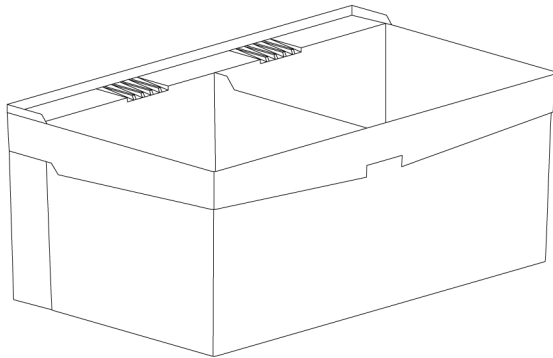
READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY AND INSPECT PRODUCT FOR DAMAGE BEFORE STARTING YOUR INSTALLATION.

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES DETENIDAMENTE Y VERIFIQUE QUE EL PRODUCTO NO ESTÉ DAÑADO ANTES DE COMENZAR LA INSTALACIÓN.

VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS ET VÉRIFIER QUE LE PRODUIT N'EST PAS ABIMÉ AVANT DE PROCÉDER À L'INSTALLATION.

INCLUDED IN CARTON: • EN IEL PAQUETE SE INCLUYE: • CONTENU:

TOOLS REQUIRED: • HERRAMIENTAS NECESARIAS: • OUTILS NÉCESSAIRES:



NOTE: Any type of transfer or sump pump must be supported by the floor or wall plus appropriate bracing for the waste lines. **DO NOT RELY SOLELY ON THE 1-1/2" MOLDED DRAIN THREAD CONNECTION FOR SUPPORT.**



NOTA: Las bombas de transferencia o sumideros deben estar adecuadamente sostenidos por el piso o la pared además de contar con soporte adicional para los desagües. **NO DEPENDA ÚNICAMENTE DE LA CONEXIÓN ROSCADA DEL DRENAJE MOLDEADO DE 1-1/2" (3.8cm).**



REMARQUE: Les pompes de transfert ou de vidange doivent être bien supportées par le plancher ou le mur, et les tuyaux de décharge doivent être fixés solidement. **NE COMPTEZ PAS UNIQUEMENT SUR LES RACCORDS FILETÉS DU DRAIN MOULÉ DE 1-1/2PO**

INSTALLATION QUESTIONS

Questions on the installation or missing parts, call 216-267-3100 or e-mail customerservice@mustee.com for assistance. Hours of operation are Monday to Friday, 8:30 a.m. to 4:30 p.m. E.S.T.

Please have the installation manual available when calling. **DO NOT RETURN PRODUCT TO THE PLACE OF PURCHASE.**

DESEA HACER ALGUNA PREGUNTA

Para cualquier pregunta relacionada con la instalación o en caso que falten piezas, comuníquese con el 216-267-3100 o escriba al customerservice@mustee.com para recibir asistencia. El horario de atención es de lunes a viernes de 8:30 am a 4:30 pm E.S.T.

Le agradecemos tener el manual de instalación a su alcance cuando llame. **NO DEVUELVA EL PRODUCTO AL SITIO DE COMPRA.**

DES QUESTIONS SUR L'INSTALLATION

Si vous avez des questions sur l'installation ou qu'il vous manque certaines pièces, composez le 216-267-3100 ou envoyez un courriel à l'adresse customerservice@mustee.com pour obtenir de l'aide. Heures d'ouverture : Du lundi au vendredi, de 8h30 à 16h30, heure de l'est des États-Unis.

N'oubliez pas de vous munir du manuel d'installation lorsque vous nous appelez. **IL EST INUTILE DE RAMENER LE PRODUIT DANS LE MAGASIN OÙ VOUS L'AVEZ ACHETÉ.**

Continued next page

Step 1

Paso 1
Étape 1

Additional bracing may be needed

Refuerzos adicionales pueden ser necesarios
Fixations supplémentaires peuvent être nécessaires

Wall Board

Pared de junta

Carte murale

Drill three (3) holes 3/16" diameter

Perforar tres (3) orificios 3/16" de diámetro

Percer trois (3) trous 3/16" de diamètre

*** NOTE: Typical installation shown - lag screw location may vary depending on stud centers. If attaching to masonry wall drill three (3) 3/8" diameter holes.**

* NOTA: Se muestra la instalación típica - Lag ubicación del tornillo puede variar dependiendo en el espárrago. Si se va a fijar a pared de mampostería perforar tres (3) orificios de 3/8" de diámetro.

* REMARQUE: Installation typique illustré - Lag emplacement de vis peut varier en fonction de centres goujon. Si fixation au mur en maçonnerie percer trois (3) trous de 3/8" de diamètre.

FLOOR

Piso

Plancher

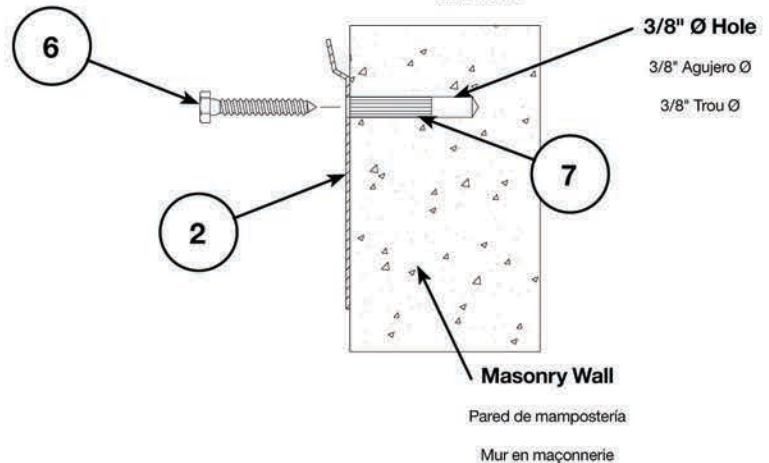
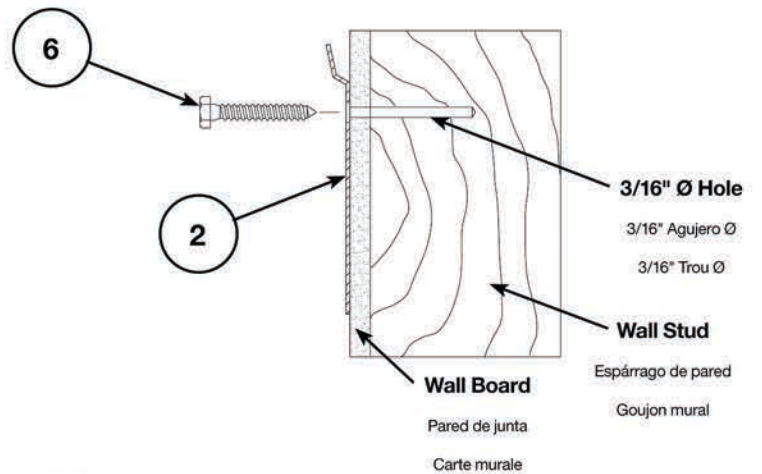
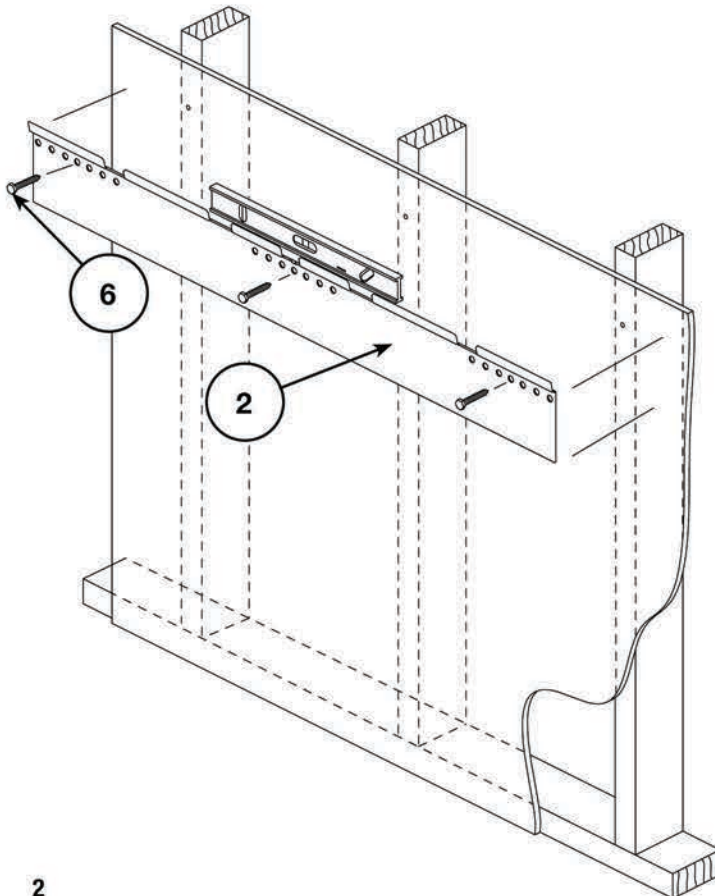
Step 2

Paso 2
Étape 2

Attach wall mounting bracket to wall using lag screws. Wall mounting bracket must be straight & level.

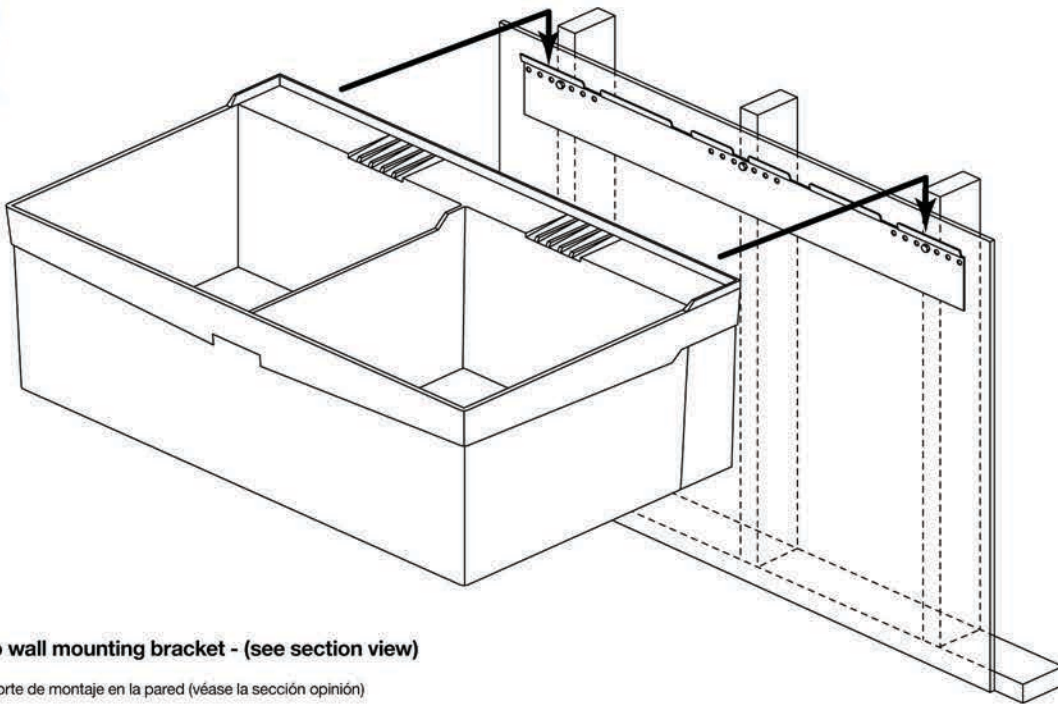
Fijar soporte de pared a pared con tornillos tirafondos. Soporte de montaje en pared debe estar recta y nivel.

Fixer Support de montage mural au mur à l'aide Lag vis. Support de montage mural doit être droite et à niveau.



Step 3

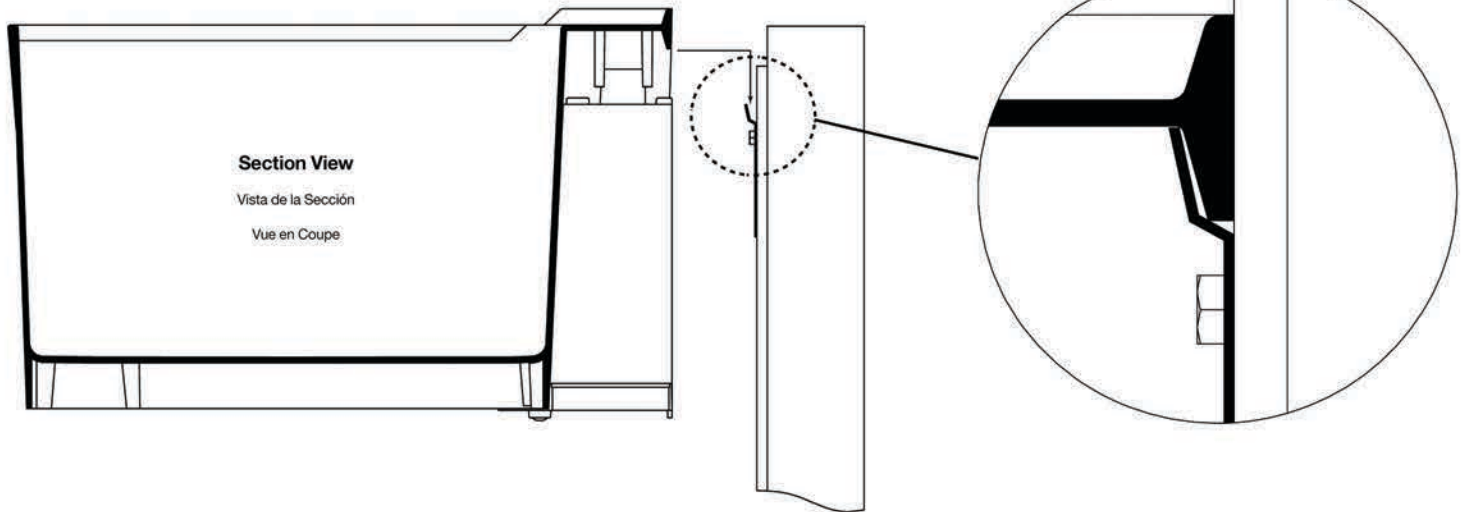
Paso 3
Étape 3



Place utility tub onto wall mounting bracket - (see section view)

Utilidad de lugar bañera soporte de montaje en la pared (véase la sección opinión)

Utilitaire place remous sur support de fixation mural - (voir Vue en coupe)



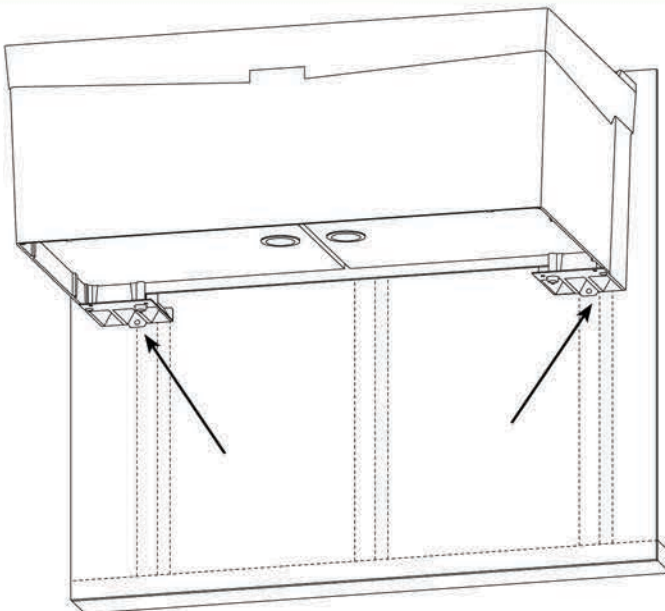
Section View

Vista de la Sección

Vue en Coupe

Step 4

Paso 4
Étape 4



Mark location of side filler mounting tab holes.

Marcar la ubicación de los orificios de la lengüeta de montaje Almacenamiento

Marquer l'emplacement du côté de fixation Filer trous de languette

Remove utility tub & drill holes following procedures outlined in step 1 & 2.

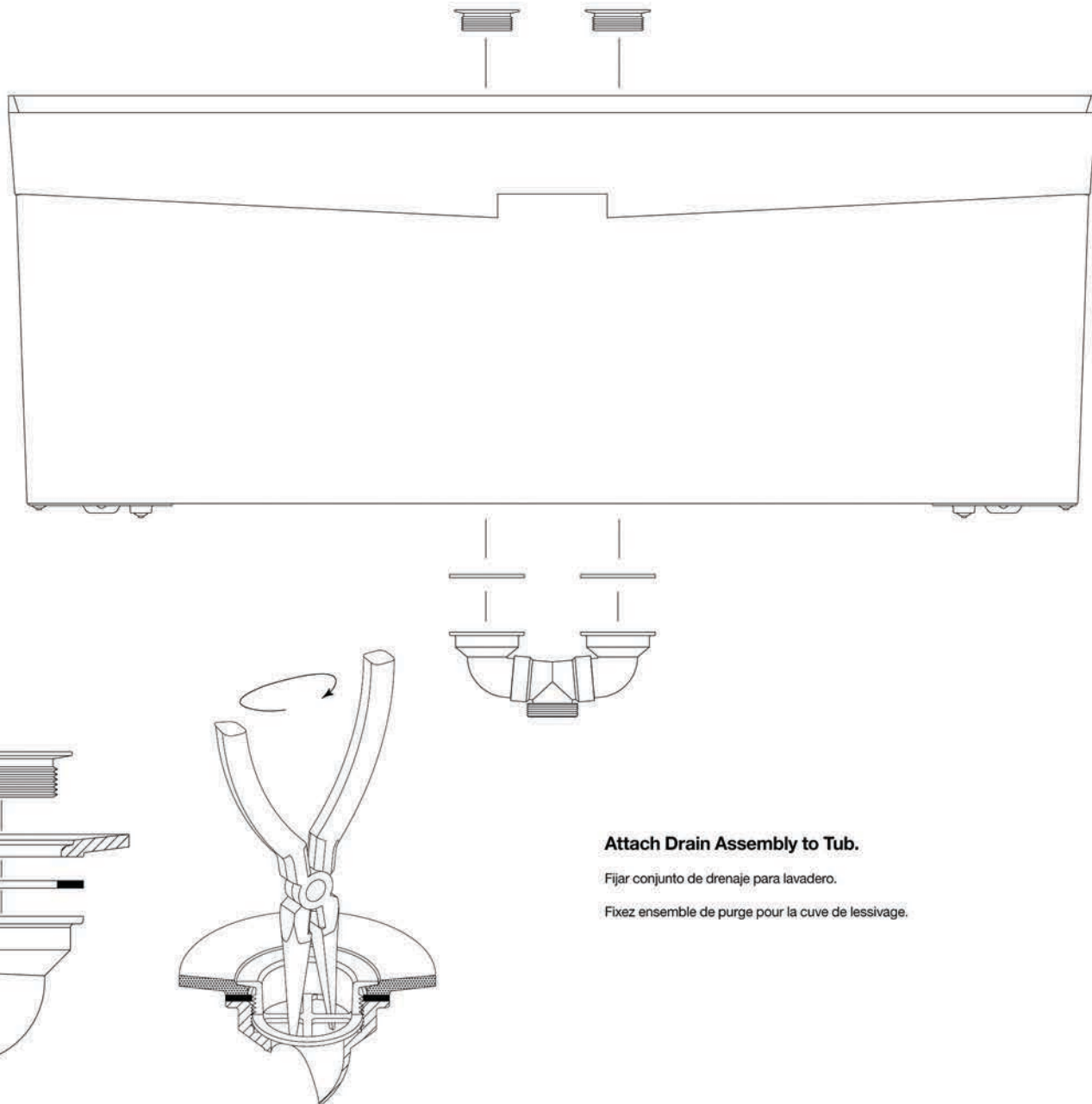
Utilidad de extracción Bañera y taladros siguiendo el procedimiento indicado en los pasos 1 y 2

Déposer utilitaire baignoire & percer des trous suivant les procédures décrites dans les étapes 1 et 2

Visit: www.mustee.com

Step 5

Paso 5
Étape 5



Attach Drain Assembly to Tub.

Fijar conjunto de drenaje para lavadero.

Fixez ensemble de purge pour la cuve de lessivage.

Step 6

Paso 6
Étape 6

Drilling of faucet holes is required.

Perforación de pozos es necesario grifo.

Le forage de trous robinet est requis.

Measure actual faucet for hole sizes.

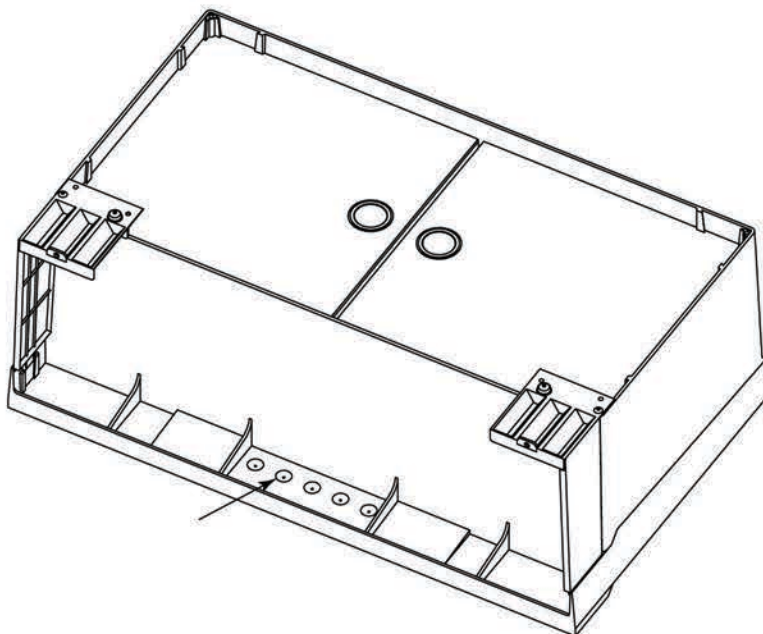
Grifo medida real para tamaños de agujero.

Mesurer la robinet pour diamètres de trou.

Use recessed areas and drill points on underside of faucet ledge for locations.

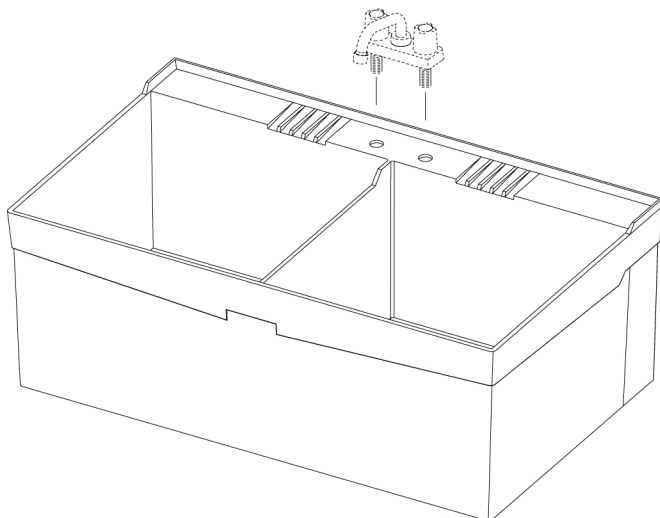
Utilizar áreas hundidas y puntos perforados en la parte inferior del grifo pierna para las ubicaciones de montaje.

Utilisation zones encastrées et points de perçage sur le dessous du robinet jambe pour les emplacements de montage.



Step 7

Paso 7
Étape 7



Attach faucet (not supplied) following manufacturers requirements.

Conecte grifo (no incluido) siguiendo los fabricantes.

Attacher un robinet (non fourni) fabricants suivants exigences.

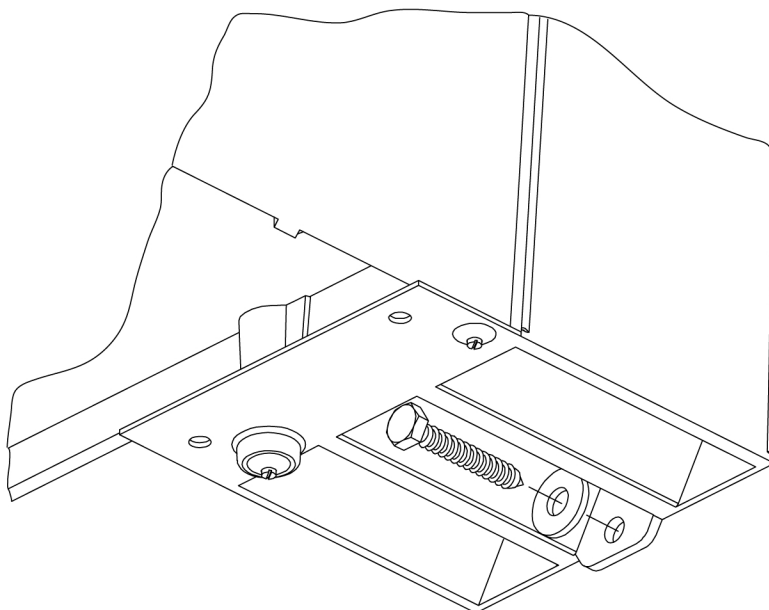
If a faucet block is required for a “top feed” faucet, PN 20.600 Molded Faucet Block is available.

Si es necesario un bloque de grifo para un grifo de “alimentación superior”, está disponible el tipo moldeado PN 20.600.

Si un bloc est requis pour l'installation d'un robinet à alimentation par le haut, le bloc moulé pour robinet (n° de référence 20.600) est disponible.

Step 8

Paso 8
Étape 8



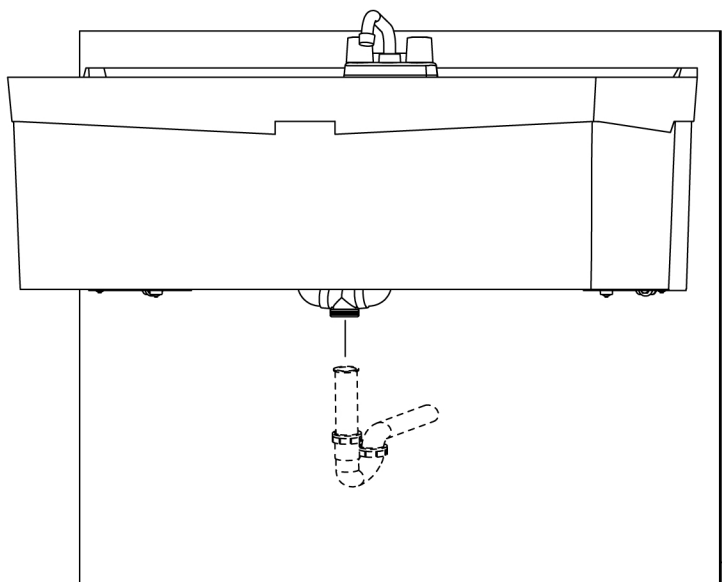
Re-hang utility tub onto wall bracket and secure side fillers to wall with lag screws and washers as shown.

Volver a colgar en la pared de bañera soporte lateral y seguro Los rellenos a la pared con tornillos tirafondos y arandelas, como se muestra en la figura.

Bloque de nouveau le utilitaire remous sur support mural et côté sécurisé Les remplisseurs de mur de la Lag et les rondelles comme illustré.

Step 9

Paso 9
Étape 9



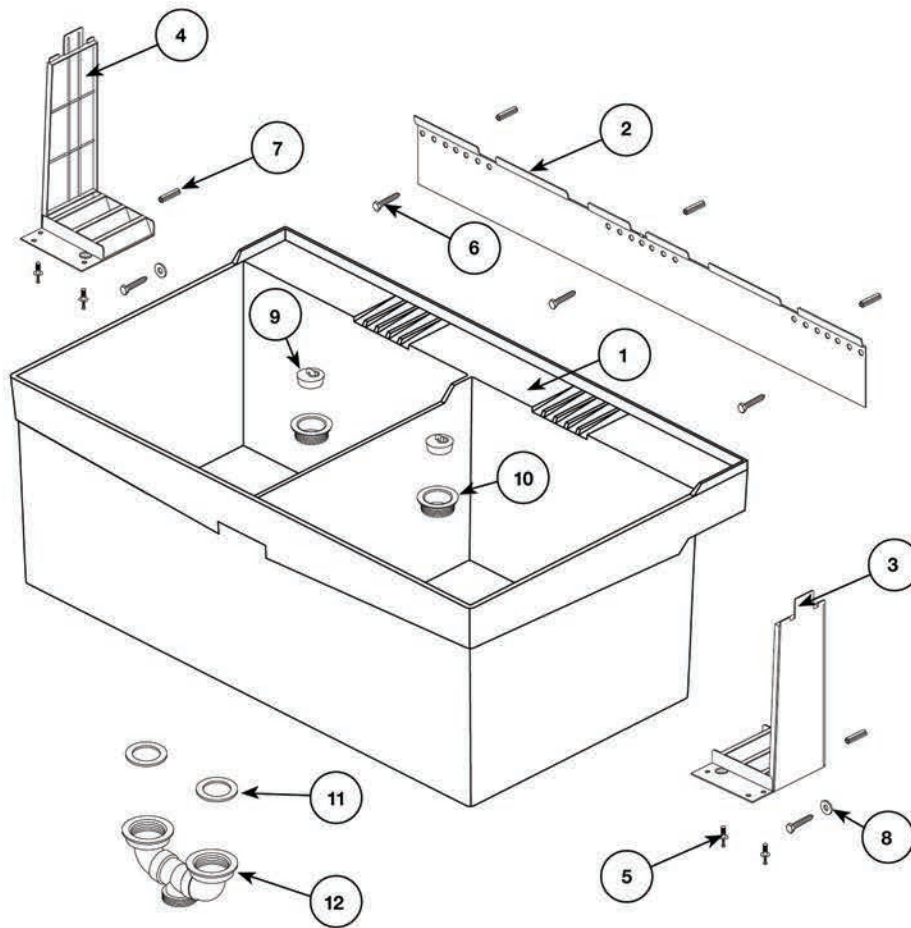
Attach drain connection according to local code requirements.

Una conexión de drenaje de acuerdo con los requisitos establecidos en el código.

Fixer connexion de vidange selon les exigences du code.

Parts Illustration

Ilustración de piezas
Pièces Illustration



PARTS LIST · LISTA DE PARTES · LISTE DES PIÈCES			
KEY No. de llave N° de la pièce	PART NUMBER Número de parte N° de référence	DESCRIPTION Descripción Description	
1	26.102	Laundry Tub (1) Lavadero (1) Cuve de lessivage (1)	
2	27.201	Mounting Bracket (1) Soporte de montaje (1) Support de montage (1)	
3	19.202	Right Hand Side Filler (1) Lado derecho de relleno (1) Côté droit de remplissage (1)	
4	19.203	Left Hand Side Filler (1) Lado izquierdo de relleno (1) Côté gauche de remplissage (1)	
5	80.811	Nail Rivet (4) Remache clavo (4) Clou rivet (4)	
Hardware Kit 27.606 Includes: 6, 7, 8, 9 Kit de tornillos que incluye: 6, 7, 8, 9 Kit d'accessoires comprend: 6, 7, 8, 9			
6	*	Leg Screw (6) Tornillo pata (6) Jambe vis (6)	
7	*	Wall Anchor (6) Tornillo pata (6) Jambe vis (6)	
8	*	Washer (2) Arandela (2) Rondelle (2)	
9	*	Stopper (2) Tapón (2) Bouchon (2)	
	*	Tailpiece Washer Apéndice arandela About de	
	*	Threaded Slip Nut Tuerca roscada de tropiezo Ecrou enfilé d'Erreur	
Drain Assembly 26.619: 10, 11, 12 Asamblea de Desaguadero: 10, 11, 12 Assemblée d'Egout de Gaspiillage: 10, 11, 12			
10	*	Strainer (2) Colador (2) Passoire (2)	
11	*	Drain Washer (2) Desague Arandela (2) Egout de gaspiillage (2)	
12	*	Twin Waste Drain (1) Desaguadero de desecho gemelo (1) L'Egout jumeau de Gaspiillage (1)	

CARE & CLEANING

The surface of your 26W UTILATWIN® Laundry/Utility Tub may be cleaned with a mild soap solution in warm water using a soft cloth.

When using a cleaner product, carefully read the label to ensure that the cleaner is safe for use on the material. Stubborn stains can be cleaned using "Soft Scrub®" by Clorox® or a powdered detergent such as "Spic-n-Span®" or a bleach solution – follow bleach manufacturers recommended procedures pertaining to safety, handling and use of their product.

Do not allow cleaners to sit or soak on the surface. Wipe surface clean and rinse completely with water immediately after cleaner application. Rinse and dry any overspray on nearby surfaces.

Never use abrasive scouring powder or steel wool pads, as they will scratch the surface.

CUIDADO Y LIMPIEZA

La superficie de la Lavadero 26W UTILATWIN® puede limpiarse con un paño embebido en una solución de jabón suave y agua tibia.

Si desea usar un producto de limpieza, lea atentamente la etiqueta para asegurarse de que pueda utilizarse con este material. Las manchas difíciles pueden limpiarse con "Soft Scrub®" de Clorox® o con un detergente en polvo, como por ejemplo, "Spic-n-Span®" o una solución de cloro (siempre siga las instrucciones del fabricante en cuanto a la seguridad, manejo y utilización del producto).

No deje que los productos de limpieza descansen sobre la superficie. Limpie las superficies con un trapo y enjuáguelas con agua de inmediato después de aplicar el producto de limpieza. Limpie y seque todas las salpicaduras que queden cerca de las superficies.

Para no rayar la superficie evite el uso de polvos abrasivos y esponjas de metal.

SOIN ET NETTOYAGE

Pour nettoyer la surface de votre Cuve de Lessivage 26W UTILATWIN®, utilisez un chiffon doux préalablement trempé dans de l'eau chaude légèrement savonneuse.

Si vous utilisez un produit nettoyant, lisez attentivement la notice afin de vous assurer qu'il peut être utilisé sur ce type de surface. Pour venir à bout des taches résistantes, utilisez Soft Scrub® de Clorox® ou un détergent en poudre tel que Spic-n-Span® ou une solution à base d'eau de Javel. Le cas échéant, veuillez suivre les instructions du fabricant en matière de sécurité, de stockage et d'utilisation du produit.

Ne laissez pas les produits nettoyant agir ou pénétrer. Nettoyez la surface, puis rincez-la immédiatement à l'eau après l'application du produit nettoyant. Rincez et séchez tout excédent sur les surfaces adjacentes.

N'utilisez jamais de poudre décapante abrasive ou d'éponges métalliques car cela rayerait la surface.

As a company committed to continuous improvement, the specifications in this installation manual are subject to change without notice.

Somos una empresa comprometida con el perfeccionamiento constante, por lo que las especificaciones para la instalación de este producto podrían cambiar sin previo aviso.

Notre entreprise cherchant toujours à améliorer ses produits, les spécifications de ce manuel d'installation peuvent être modifiées sans préavis.



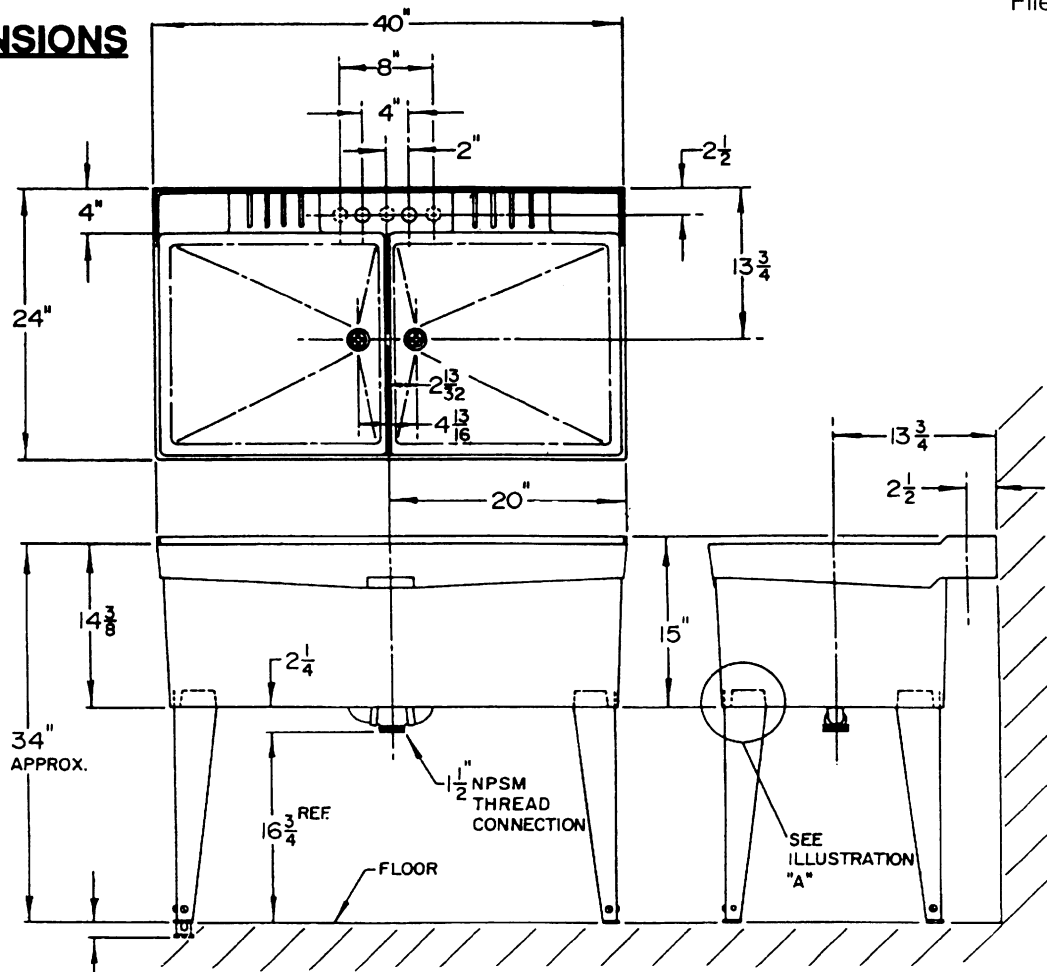
MUSTEE
DOUBLE COMPARTMENT
LAUNDRY TRAY - FLOOR MOUNTED

MODEL 26F



Listed
File No. 820

ROUGH-IN DIMENSIONS



1. Turn **Laundry Tray** (1) upside down on a clean smooth surface, insert Leg (2) into corner socket – using a block of wood or similar pad to protect the end of the leg, strike the pad firmly with a hammer to lock leg securely into tapered socket. Repeat procedure for the remaining three legs. To determine if legs are properly seated into the corner sockets, the gap should be no greater than $1/8$ ". See Illustration "A".
2. Attach Leveler (3) to each leg using Leveler Screw (4) and Leveler Nut (5). Do not tighten fully until **Laundry Tray** is placed in desired location, at that time, adjust level and tighten screws securely. Holes are provided in each leveler base if anchoring to floor is desired. Anchors are not furnished.
3. Insert Strainers (8) into drain holes of **Laundry Tray**, install Sealing Washers (7) on underside of tray and screw strainers into Twin Waste Drain Assembly (6) and tighten in place. See illustration "B". **DO NOT** use any putty or thread sealant on strainers or threaded areas of drain fitting. Teflon sealing tape is acceptable.
4. Mount faucets (not furnished) to rear ledge – which has 2 – 1" diameter holes in 4" centers. **Laundry Tray** will also accept single lever or 8" center set faucets, for which mounting holes will have to be drilled. Underside of ledge is marked to show these alternative mounting hole locations. If a faucet block is required for a "top feed" faucet, PN20.600 Molded Faucet Block is available.
5. With **Laundry Tray** in desired location make final water supply and sanitary drain connections in full compliance with local code requirements.

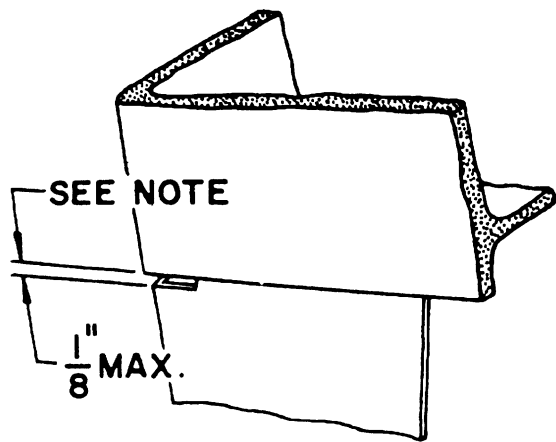
Numbers in parenthesis () refer to Key Numbers in Parts List

E.L. MUSTEE & SONS, INC.

5431 West 164th Street • Brook Park, Ohio 44142

SI-160 (03-13)

MODEL 26F



NOTE:

TO DETERMINE IF LEGS ARE PROPERLY SEATED INTO CORNER SOCKETS, THE GAP SHOULD NOT BE GREATER THAN 1/8".

ILLUSTRATION "A"

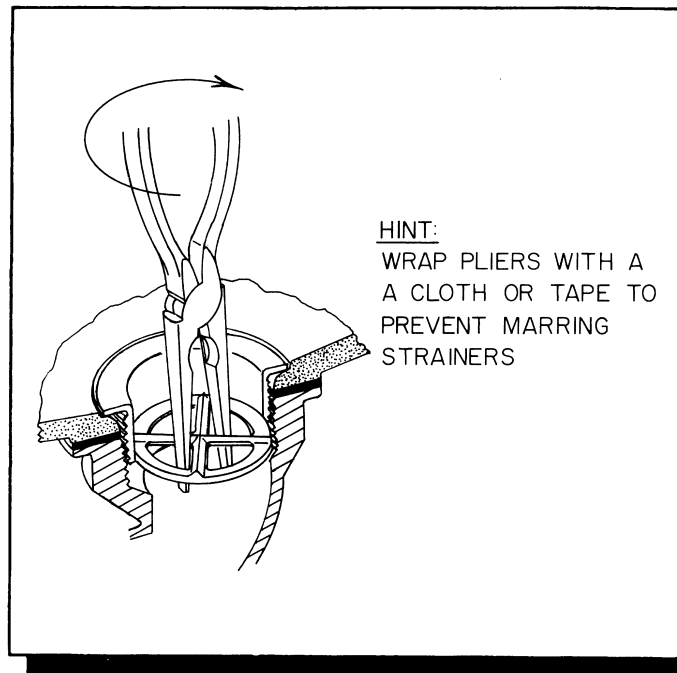
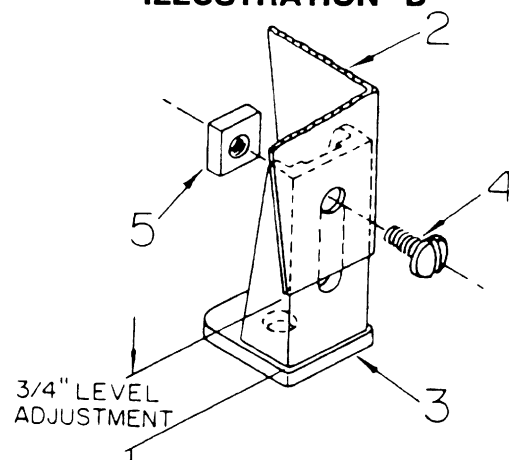
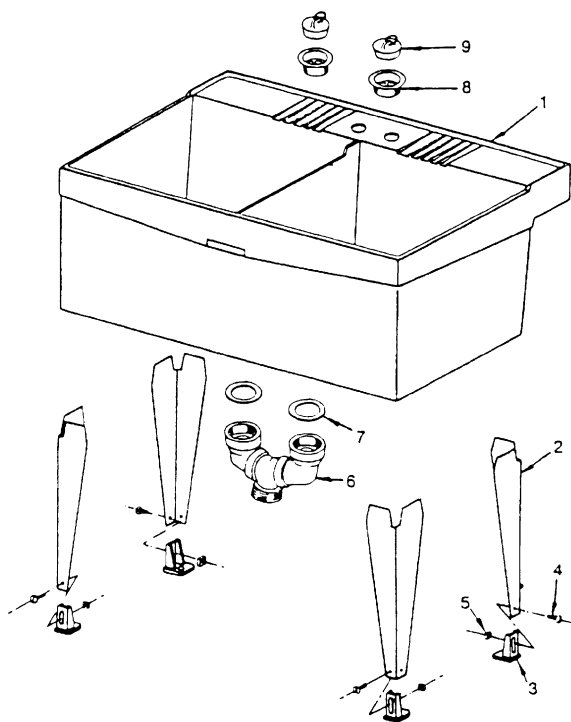


ILLUSTRATION "B"

PARTS ILLUSTRATION



Cleaning Note:

Most stains that you may acquire in your **Model 26F Laundry Tray** may be removed with common household cleanser or liquid cleaner, stubborn stains may be removed with a bleach solution – follow bleach manufacturers recommended procedures pertaining to safety, handling and use of their product.

KEY NO.	PART NO.	DESCRIPTION
1	26.102	Double Compartment Laundry Tray
2	18.306	Leg (4 Required)
3	18.305	Leveler (4 Required)
4	17.801	Leveler Screw – 1/4" - 20 x 1/2" (4 Required)
5	91.801	Leveler Nut – 1/4"-20 (4 Required)
6	23.301	Twin Waste Drain Assembly
7	27.306	Sealing Washer (2 Required)
8	27.303	Strainer (2 Required)
9	23.303	Stopper – 1 1/2" Dia. (2 Required)
10	91.702	1 1/2" Tailpiece Washer (Not Shown)
11	91.703	1 1/2" Thrd. Slip Nut (Not Shown)

THIS SHEET IS AN ASSEMBLY AID, NOT A PACKING LIST

E.L. MUSTEE & SONS, INC.

5431 West 164th Street • Brook Park, Ohio 44142

SI-160 (03-13)